

2. Ga. Gil do Nascimento, g. Sirolla, ga. Leão Pingo Barata, g. Vera Pedro, g. Fontes, ga. Florindo Mestre, ga. Coutinho Martins, g. do Nascimento Neves, g. Rodrigues Paula, ga. Teixeira dos Santos in Komisija Evropskih skupnosti nosijo svoje lastne stroške.

(¹) UL C 106, 30.4.2005.

Predlog za sprejem predhodne odločbe, ki ga je z odločbo z dne 14. februarja 2005 vložil Tribunal de commerce iz Nancyja, je očitno nedopusten.

(¹) UL C 115, 14.5.2005.

SKLEP SODIŠČA

(šesti senat)

z dne 1. decembra 2005

v zadevi C-116/05 (predlog za sprejem predhodne odločbe tribunal de commerce iz Nancyja): Établissements Dhumeaux in Cie SA, Société d'études in de commerce (SEC) proti ALBV SA; ALBV SA proti Tragex Gel SA, Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA), nekdanji Institut d'expertise vétérinaire (IEV); ALBV SA proti CIGMA International SA; in ALBV SA proti Jean Max Gustinu, upravitelju Tragex Gel SA (¹)

(Predlog za sprejem predhodne odločbe — Nedopustnost)

(2006/C 60/29)

(Jezik postopka: francoščina)

V zadevi C-116/05, katere predmet je predlog za sprejem predhodne odločbe na podlagi člena 234 ES, naslovljen na Sodišče z odločbo Tribunal de commerce de Nancy (Francija) z dne 14. februarja 2005, ki je na Sodišče prispela 10. marca 2005, v postopku Établissements Dhumeaux in Cie SA, Société d'études et de commerce (SEC) proti ALBV SA; ALBV SA proti Tragex Gel SA, Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA), nekdanji Institut d'expertise vétérinaire (IEV); ALBV SA proti CIGMA International SA; in ALBV SA proti Jean Max Gustinu, upravitelju Tragex Gel SA, je Sodišče (šesti senat), v sestavi J. Malenovský, predsednik senata, A. La Pergola (poročevalec) in J.-P. Puissochet, sodniki, generalni pravobranilec: F. G. Jacobs, sodni tajnik: R. Grass, 1. decembra 2005 izdalo sklep, katerega izrek se glasi:

SKLEP SODIŠČA

(peti senat)

z dne 2. decembra 2005

v zadevi C-117/05 (predlog za sprejem predhodne odločbe Unabhängiger Verwaltungssenat des Landes Oberösterreich): Manfred Seidl proti Bezirkshauptmannschaft Grieskirchen (¹)

(Člen 104(3), prvi pododstavek, Poslovnika — Prost pretok oseb — Člen 43 ES — Ustanovitev avtošole)

(2006/C 60/30)

(Jezik postopka: nemščina)

V zadevi C-117/05, katere predmet je predlog za sprejem predhodne odločbe, ki ga je Unabhängiger Verwaltungssenat des Landes Oberösterreich (Avstrija) s sklepom z dne 4. marca 2005 v postopku, ki poteka med Manfred Seidl in Bezirkshauptmannschaft Grieskirchen, predložilo Sodišču 10. marca 2005, na podlagi člena 234 ES, je Sodišče (peti senat), v sestavi J. Makarczyk, predsednik senata, R. Silva de Lapuerta (poročevalka) in J. Klučka, sodnika, generalni pravobranilec: A. Tizzano, sodni tajnik: R. Grass, 2. decembra 2005 razglasilo sklep, katerega izrek se glasi kot sledi:

Člen 43 ES je treba razlagati tako, da nasprotuje zakonodaji države članice, ki prepoveduje izdajo dovoljenja za ustanovitev avtošole osebi, ki že ima tako dovoljenje.

(¹) UL C 155, z dne 25.6.2005.